TRAVAUX ORIGINAUX

HYGIENE INDUSTRIELLE

CE QUE LA COMPAGNIE NATIONAL CASH REGISTER, DE DAYTON, OHIO, A FAIT POUR LE BIEN-ÊTRE SOCIAL DE SES 3500 EMPLOYÉS. (I)

Par le Docteur EMILE NADEAU, Québec

Je n'ai pas la prétention de vous présenter un travail original. Comme beaucoup de mes semblables, je suis né avec une tare héréditaire: la paresse. Il m'a fallu travailler beaucoup pour tâcher de vous intéresser sans me causer de fatigue.

J'ai d'abord recueilli quelques notes sur ce sujet dans le magnifique ouvrage de Mr. Bénoit Lévy sur les Cités Jardins d'Amérique; mais la plus grande partie de ce travail est une traduction plus ou moins fidèle d'un pamphlet écrit par Mr. Tolman, le directeur de l'American Museum of Safety.

^{1.} Travail lu à la Société Médicale, à la séance du 18 mars 1913.

